

Owner's Guide  
Brugervejledning  
Bedienungsanleitung  
Gebruikershandleiding  
Guía del usuario  
Käyttöohje  
Notice d'utilisation  
Manuale di istruzioni  
Kezelési útmutató  
Brukerveiledning  
Podręcznik użytkownika  
Bruksanvisning  
ຄູ່ມືຜູ້ໃຊ້  
사용자 안내서  
用戶指南  
使用者指南  
取扱説明書  
دليل المالك

**BOSE**

**QUIETCOMFORT® 35 II**  
NOISE CANCELLING

## Läs igenom och spara alla anvisningar om säkerhet och användning.

### VARNINGAR/TÄNK PÅ

- Använd INTE hörlurarna med hög volym under en längre tidsperiod.
  - Du undviker hörselskador om du använder hörlurarna med en bekväm och moderat ljudnivå.
  - Skruva ned volymen på enheten innan du sätter på dig hörlurarna. Skruva sedan upp volymen stegvis tills den når en behaglig nivå.
- Använd INTE hörlurarna när du framför ett fordon för att prata i telefon eller i annat syfte.
- Använd INTE hörlurarna med brusreduceringen påslagen vid tillfällen då det kan vara farligt att inte höra omgivningen t.ex. vid cykling eller när du går nära trafik, byggarbetsplats, järnväg, etc.
  - Ta av dig hörlurarna eller använd dem utan brusreducering, och justera volymen för att försäkra dig om att du hör ljud från omgivningen, inklusive larm och varningssignaler.
  - Var uppmärksam på hur ljud som du upplever som påminnelser eller varningar kan förändras när du använder hörlurarna.
- Använd INTE hörlurarna om de utsänder högt, onormalt ljud. Om detta händer ska du stänga av hörlurarna och kontakta Bose kundtjänst.
- Ta omedelbart bort och koppla från hörlurarna om du märker att de blir varma eller att ljudet försvinner.
- Använd INTE adaptrar avsedda för mobiltelefoner för att ansluta hörlurarna till kontakter vid flygplansstolar, eftersom du då riskerar att skadas eller att föremål skadas på grund av överhettning.
- Använd INTE hörlurarna som kommunikationsheadset i flygplan annat än i nödfall.
  - Inget inkommande ljud hörs om batteriet är urladdat eller har satts i på fel sätt. Detta kan medföra en risk för att viss kommunikation inte når piloten under en flygning.
  - Extremt höga ljudnivåer som bland annat kan förekomma hos propellerdrivna flygplan kan påverka möjligheten att höra inkommande radiotrafik. Det gäller speciellt vid start och när flygplanet lättar.
  - Hörlurarna har inte konstruerats för bullriga miljöer, hög höjd över havet samt temperatur eller övriga miljöförhållanden som ofta förekommer i icke-kommersiella flygplan, vilket kan medföra risk för att viktiga kommunikationer störs.



Produkten innehåller små delar som kan orsaka kvävning. Inte lämplig för barn under 3 år.



Produkten innehåller magnetiska material. Konsultera en läkare för att ta reda på om detta kan påverka implantat av medicinsk enhet.

- För att minska risken för brand och elektriska stötar ska du INTE utsätta produkten för regn, vätska eller fukt.
- Gör INGA obehöriga ändringar av produkten.
- Använd endast godkänd utrustning för uppladdning (till exempel UL, CSA, VDE och CCC).
- Utsätt inte produkter som innehåller batterier för höga temperaturer (t.ex. från direkt solljus, öppen eld eller liknande)

**OBS!** Den här utrustningen har testats och befunnits överensstämma med gränsvärdena för digitala enheter enligt klass B, i enlighet med del 15 i FCC:s bestämmelser. Gränsvärdena är avsedda att ge rimligt skydd mot skadliga störningar vid installation i bostäder. Den här utrustningen genererar, använder och kan avge radiofrekvensenergi, och om utrustningen inte installeras och används i enlighet med anvisningarna kan den orsaka skadliga störningar i samband med radiokommunikation. Det ges dock ingen garanti för att det inte kan förekomma skadliga störningar i en viss installation. Om den här utrustningen stör mottagningen i en radio- eller TV-apparat (vilket kan upptäckas genom att utrustningen stängs av och sätts på) rekommenderar vi att du försöker motverka störningen genom att vidta en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagningsantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett eluttag i en annan strömkrets än den som mottagaren är ansluten till.
- Vänd dig till din återförsäljare eller en erfaren radio-/TV-reparatör för att få hjälp.

Om utrustningen ändras eller modifieras på något sätt, som inte uttryckligen har godkänts av Bose Corporation, kan medföra att användarens rätt att använda produkten upphävs.

Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-bestämmelserna och licensundantaget i Industry Canada angående RSS-standarder. Följande två villkor ställs för användningen: (1) Enheten får inte orsaka skadliga störningar och (2) enheten måste tåla alla former av störningar som den tar emot, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift av enheten.

Denna enhet uppfyller FCC- och Industry Canada-bestämmelserna angående gränsvärden för radiofrekvensexponering för produkter för generella användningsområden. Produkten får inte kopplas samman med annan produkt eller användas tillsammans med annan antenn eller sändare.

Uppfyller kraven i IMDA.

## CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B)

### Hanteringsregler för radiofrekvensenheter med låg effekt

#### Artikel XII


I enlighet med "Hanteringsregler för radiofrekvensenheter med låg effekt" och utan tillstånd beviljat av NCC, är företag, organisationer eller användare inte tillåtna att ändra frekvensen, förstärka överföringsstyrkan eller ändra ursprungliga egenskaper och prestanda för en godkänd radiofrekvensenhet med låg effekt.

#### Artikel XIV

Radiofrekvensenheter med låg effekt får inte påverka flygsäkerheten eller störa annan legal kommunikation. Om detta uppmärksammas ska användaren omedelbart upphöra med att använda enheten tills det inte finns någon risk för sådana störningar. Med nämnda legala kommunikationer avses radiokommunikationer som sker i enlighet med gällande telekommunikationslagstiftning.

Radiofrekvensenheter med låg effekt måste vara mottagliga för störningar från legala kommunikationer och enheter som sänder ut ISM-radiovågor.

Försök **INTE** ta bort det uppladdningsbara litiumbatteriet från produkten. Kontakta en Bose-återförsäljare eller en kvalificerad tekniker om det behöver tas bort.

 Härmed förklarar Bose Corporation att denna produkt i alla väsentliga avseenden uppfyller de krav och föreskrifter som uppställts enligt direktivet 2014/53/EG och andra tillämpliga EG-direktiv. En komplett försäkran om överensstämmelse finns på [www.bose.com/compliance](http://www.bose.com/compliance)

#### För Europa:

#### Frekvensband som används: 2400 till 2483,5 MHz:

*Bluetooth*: Maximal överföringsstyrka mindre än 20 dBm EIRP.

*Bluetooth Low Energy*: Maximalt effektspektrum mindre än 10 dBm/MHz EIRP.



廢電池請回收

**Tänk på att lämna in gamla batterier för återvinning enligt lokala föreskrifter.** Elda inte upp batterier.

# FÖRORDNINGAR



Den här symbolen betyder att produkten inte ska kastas med hushållsoporna utan återvinnas i enlighet med lokala bestämmelser. Rätt deponering och återvinning hjälper till att skydda våra naturresurser, vår hälsa och miljö. Mer information om deponering och återvinning av produkten får du om du kontaktar lokala myndigheter, deponeringscentraler eller affären där du köpte produkten.



**Li-ion** Litiumbatteriet i den här produkten får endast tas bort av kvalificerad person. Kontakta en Bose-återförsäljare eller gå till <https://www.bose.com/compliance> för att få mer information.




Namn och innehåll på giftiga eller farliga ämnen eller delar						
Giftiga eller farliga ämnen och delar						
Namn	Bly (Pb)	Kvikksilver (Hg)	Kadmium (Cd)	Sexvärt krom (CR(VI))	Polyklorerad bifenylnyl (PBB)	Polyklorerad diphenyl ether (PBDE)
PCB:er	x	0	0	0	0	0
Metall	x	0	0	0	0	0
Plast	0	0	0	0	0	0
Högtalare	x	0	0	0	0	0
Kablar	x	0	0	0	0	0

Den här tabellen är uppställd i enlighet med bestämmelserna i SJ/T 11364.

O: Anger att detta giftiga eller farliga ämne som ingår i alla homogena material i den här artikeln ligger under gränsvärdena uppställda i GB/T 26572.

X: Anger att detta giftiga eller farliga ämne som ingår i minst ett av de homogena materialen i den här artikeln ligger över gränsvärdena uppställda i GB/T 26572.



**Tillverkningsdatum:** Den åttonde siffran i serienumret visar tillverkningsåret; "8" är 2008 eller 2018.

**Importör, Kina:** Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plan 9, No. 353 North Riyang Road, Kina (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

**Importör, EU:** Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Nederländerna

**Importör, Taiwan:** Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan  
Telefon: +886 -2 -2514 7676

**Importör, Mexico:** Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Telefon: +5255 (5202) 3545

**Temperaturintervall för laddning:** 0° C – 45° C

**Temperaturintervall för användning:** -20° C – 60° C

Användning av Made for Apple-symbolen betyder att ett tillbehör har tillverkats speciellt för anslutning till Apple-produkter identifierade i symbolen, och att de har certifierats av producenten samt att de uppfyller Apple-prestandastandarder. Apple ansvarar inte för hur enheten fungerar eller att den är kompatibel med säkerhetsstandarder och andra standarder. Observera att den trådlösa prestandan kan påverkas om det här tillbehöret används tillsammans med en Apple-produkt.

Apple, Apple-logotypen, iPad, iPhone och iPod är varumärken som tillhör Apple Inc. i USA och i andra länder. App Store är ett servicemärke som tillhör Apple Inc. Varumärket "iPhone" används i Japan under licens från Aiphone K.K.

Android, Google Play och Google Play-logotypen är varumärken som tillhör Google LLC.

Ordmärket *Bluetooth*<sup>®</sup> och logotypen är registrerade varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc. Bose Corporation använder dem under licensansvar.

N-Mark är ett varumärke eller registrerat varumärke som tillhör NFC Forum, Inc. i USA och andra länder.

Bose Corporation Headquarters: 1-877-230-5639

©2018 Bose Corporation. Ingen del av denna publikation får återges, modifieras, distribueras eller på något annat sätt användas utan föregående skriftlig tillåtelse.

# INNEHÅLL

---

## Appen Bose® Connect

Vad kan jag göra med Bose Connect-appen? .....	8
--	---

## Vad finns i förpackningen

Innehåll .....	9
----------------	---

## Kontroller på hörlurarna

Sätta på .....	11
Vilolägesklocka .....	11
Stänga av .....	12
Hörlursfunktioner .....	13
Medieuppspelning och volym .....	13
Samtalsfunktioner .....	14
Åtgärdsknappens funktion .....	15

## Brusreducering

Brusreduceringslägen .....	16
Du ändrar läget för brusreducering genom att använda åtgärdsknappen .....	16

## Röstkontroll

Komma åt röstkontroller .....	17
-------------------------------	----

## Ladda batteriet

Ladda upp hörlurarna .....	18
Laddningstid .....	18
Höra laddningsnivån .....	18

## Statusindikatorer

<i>Bluetooth</i> ®-indikator .....	19
Batteriindikator .....	19

## Röstanvisningar

Förinstallerade språk .....	20
Ändra språket .....	20
Inaktivera röstanvisningar .....	20

## **Bluetooth-anslutningar**

Ansluta den mobila enheten med Bose® Connect-appen (rekommenderas) .....	21
Välja en alternativ anslutningsmetod.....	22
Anslut via <i>Bluetooth</i> -menyn på den mobila enheten.....	22
Ansluta med NFC på mobilenheten.....	24
Koppla från en mobil enhet .....	25
Återanslutning av en mobil enhet .....	25

## **Flera Bluetooth-anslutningar**

Ansluta ytterligare en mobil enhet .....	26
Identifiera anslutna mobila enheter .....	26
Växla mellan två anslutna mobila enheter .....	26
Återansluta till en tidigare ansluten enhet .....	27
Rensa hörlurarnas synkroniseringslista .....	27

## **Trådbundna anslutningar**

Ansluta ljudkabeln .....	28
--------------------------	----

## **Skötsel och underhåll**

Förvara hörlurarna .....	29
Rengöra hörlurarna .....	30
Utbytesdelar och tillbehör.....	30
Begränsad garanti .....	30
Plats för serienummer .....	31

## **Felsökning**

Vanliga lösningar.....	32
------------------------	----

Ladda ned Bose Connect-appen för att hålla programvaran uppdaterad, anpassa dina hörlursinställningar, förenkla hanteringen av *Bluetooth*-anslutningar och för åtkomst till nya funktioner.

## Vad kan jag göra med Bose Connect-appen?

---

- Anslut och växla mellan flera bärbara enheter med en enkel sveprörelse.
- Ställ in åtgärdsknappen.
- Dela musik med dina vänner.
- Anpassa hörlurarna:
  - Namnge hörlurarna.
  - Välj språk för röstansvisningar eller inaktivera röstansvisningar.
  - Ändra läget för brusreducering.
  - Anpassa vilolägesklockan.
- Få en produktgenomgång och hjälp.
- Hålla hörlurarna uppdaterade med den senaste programvaran.





## Innehåll

---

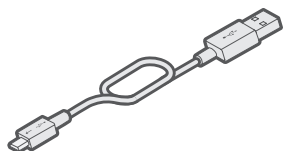
Kontrollera att du har följande:



Trådlösa Bose® QuietComfort® 35 II-hörlurar



Fodral



USB-kabel

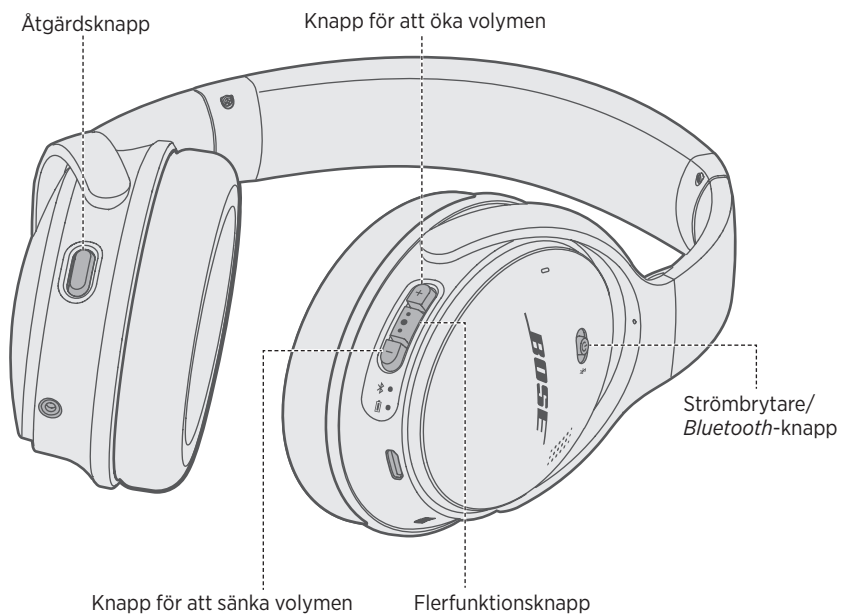


3,5 mm ljudkabel

**Obs!** Om någon del av produkten är skadad ska du inte använda den. Kontakta en Bose®-återförsäljare eller Bose kundtjänst. Besök [global.Bose.com/Support/QC35ii](http://global.Bose.com/Support/QC35ii)


## KONTROLLER PÅ HÖRLURARNA

---



## Sätta på

Skjut strömbrytaren/*Bluetooth*-knappen  åt höger .

Du hör en röstansvisning om batteriets laddningsnivå och batteriindikatorn  lyser för att visa den aktuella laddningsnivån.



## Vilolägesklocka

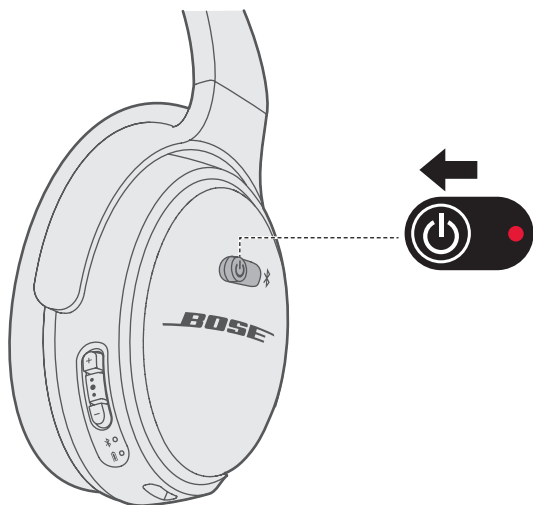
Timern för viloläget sparar batteri när högtalaren inte används.

Använd Bose® Connect-appen för att ställa in och anpassa timern för viloläget.

### Stänga av

---

Skjut strömbrytaren/*Bluetooth*-knappen  åt vänster.



**Obs!** Brusreduceringen är inaktiverad när hörlurarna är avstängda.

## Hörlursfunktioner

Hörlurarnas kontroller finns på baksidan av den högra öronkåpan.

### Medieuppspelning och volym



Funktion	Åtgärd
Spela upp/pausa	Tryck på flerfunktionsknappen ●●●.
Hoppa framåt	Tryck två gånger på ●●●.
Hoppa bakåt	Tryck tre gånger på ●●●.
Snabbspola framåt	Dubbeltryck på ●●● och håll kvar det andra trycket.
Spola tillbaka	Trippeltryck på ●●● och håll kvar det tredje trycket.
Öka volym	Tryck på knappen +.
Minska volym	Tryck på knappen -.

## Samtalsfunktioner

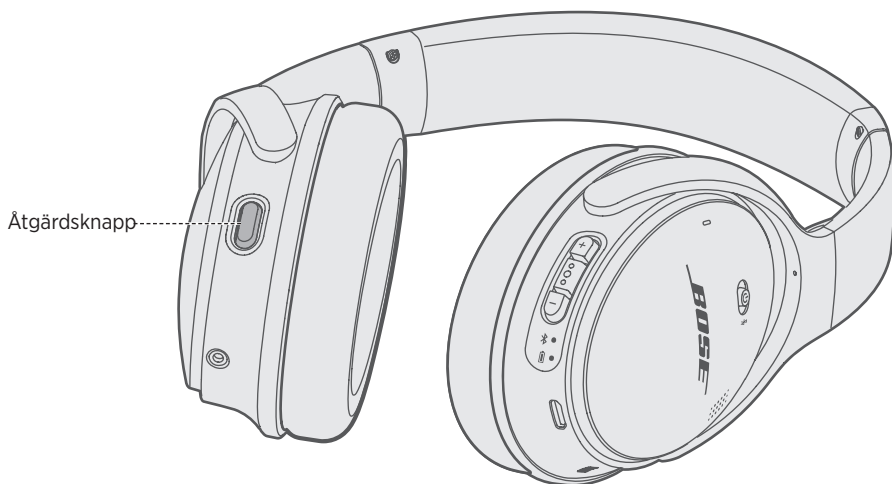
Flerfunktionsknappen ●●● och mikrofonen finns på baksidan av den högra öronkåpan.



Funktion	Åtgärd
Besvara ett samtal	Tryck på ●●●.
Avsluta ett samtal	Tryck på ●●●.
Avvisa inkommande samtal	Tryck och håll ned ●●● i en sekund.
Besvara ytterligare ett samtal och parkera det aktuella.	Tryck en gång på ●●● när du samtalar med någon.
Avvisa ytterligare ett samtal och stanna kvar i det aktuella.	Tryck och håll ned ●●● i en sekund när du samtalar med någon.
Växla mellan två samtal	Tryck två gånger på ●●● när du samtalar med två personer.
Skapa en telefonkonferens	Tryck och håll ned ●●● i en sekund när du samtalar med två personer.
Stänga av/sätta på ljudet under ett samtal	Trycka på + och - samtidigt under ett samtal.

### Åtgärdsknappens funktion

Med åtgärdsknappen kan du snabbt och enkelt ändra läget för brusreducering. Åtgärdsknappen finns på baksidan av den vänstra öronkåpan.



Du ändrar läget för brusreducering genom att trycka och släppa upp åtgärdsknappen. Mer information om olika brusreduceringslägen finns på sidan 16.

## BRUSREDUCERING

---

Med brusreducering minskas effekten av ej önskvärt ljud vilket ger en tydligare och mer naturtrogen ljudåtergivning. Du kan välja olika lägen för brusreducering utifrån dina preferenser och den omgivande miljön.

### Brusreduceringslägen

---

Brusreduceringsläge	Beskrivning
Hög	Världsledande brusreducering med opymerat ljud från Bose®.
Låg	Brusreducering som kan finjusteras i tysta eller blåsiga miljöer.
Släckt	Brusreducering inaktiv.

**Obs!** Varje gång som du sätter på är standardinställningen för brusreduceringsläget den högsta.

### Du ändrar läget för brusreducering genom att använda åtgärdsknappen

---

Tryck och håll ned åtgärdsknappen.

Du hör en röstansvisning angående brusreduceringsläget. Fortsätt trycka och släpp sedan upp åtgärdsknappen när du kommer till det läge du vill använda.

**Tips!** Du kan även ändra läget för brusreducering via appen Bose Connect.



Du kan använda flerfunktionsknappen ●●● på hörlurarna för att öppna Siri eller Google Assistant på mobilenheten.

**Obs!** Du kan inte aktivera röstkontroll medan du är i ett samtal.

## Komma åt röstkontroller

---

Tryck och håll ned ●●● för att aktivera röstkontroll på den bärbara enheten.

Du hör en ton som anger att röstkontrollen är aktiverad.

# Ladda upp hörlurarna

---

1. Anslut den smala änden av USB-kabeln till mikro-USB-kontakten i den högra öronkåpan.
2. Anslut den andra änden till en stickkontaktsansluten USB-laddare eller till en påslagen dator.



### Tänk på följande:

- Under uppladdning blinkar batteriindikatorn med gult sken. När batteriet är fulladdat blir batteriindikatorn grön.
- Hörlurarna kan inte användas under uppladdning.

## Laddningstid

Det tar cirka två timmar tills hörlurarna är fulladdade.

### Tänk på följande:

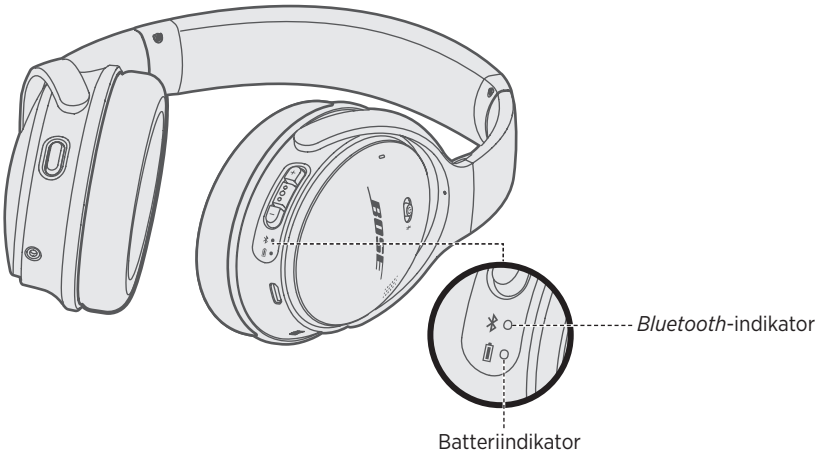
- Med en fullständig uppladdning kan du använda hörlurarna i 20 timmar trådlöst.
- Med en fullständig uppladdning kan du använda hörlurarna i 40 timmar trådbundna.

## Höra laddningsnivån

Varje gång som du sätter på hörlurarna hörs en röstansvisning som anger batteriets aktuella laddningsnivå. När hörlurarna används hör du "Battery low, please charge now".

**Obs!** Titta på indikatorn på den högra öronkåpan om du vill kontrollera batteriladdningen visuellt. Mer information finns på "Batteriindikator" på sida 19.

Bluetooth- och batteriindikatorerna finns på den högra öronkåpan.



## Bluetooth-indikator

Indikator, aktivitet	Systemläge
Blinkar blått	Klar för anslutning
Blinkar med vitt ljus	Ansluter
Fast vitt sken i 10 sekunder, sedan stängs de av	Ansluten

## Batteriindikator

Indikator, aktivitet	Systemläge
Lyser med fast grönt sken	Mellan till full laddning
Blinkar gult	Uppladdning
Lyser med fast gult sken	Låg laddning
Blinkar med rött ljus	Behöver laddas upp
Fast rött sken	Laddningsfel. Kontakta Bose kundtjänst

**Obs!** Om du ansluter till en Apple-enhet kommer laddningsnivån för batteriet att visas i det övre högra hörnet på skärmen och i aviseringscentrat.

## RÖSTANVISNINGAR

---

Röstänvisningar vägleder dig i anslutningsprocessen för bluetooth, berättar laddningsnivån och identifierar anslutna enheter. Du kan anpassa röstänvisningar med knapparna på hörlurarna.

**Tips!** Du kan även hantera röstänvisningar via appen Bose Connect.

## Förinstallerade språk

---

Följande språk finns förinstallerade i hörlurarna:

- Engelska
- Tyska
- Koreanska
- Svenska
- Spanska
- Mandarin
- Italienska
- Nederländska
- Franska
- Japanska
- Portugisiska

### Sök efter fler språk

Det kan finnas fler språk tillgängligt. Sök efter fler språk genom att ladda ner Bose Updater.

Besök: [btu.bose.com](https://btu.bose.com)

## Ändra språket

---

När du sätter på hörlurarna första gången kommer du att höra röstänvisningarna på engelska. Så här väljer du ett annat språk:

1. Tryck och håll ned **+** och **-** samtidigt tills du hör röstänvisningar för det första språkalternativet.
2. Tryck på **+** eller **-** för att rulla i språklistan.
3. När du hör ditt språk väljer du det genom att hålla ned multifunktionsknappen **•••**.

## Inaktivera röstänvisningar

---

Med Bose Connect-appen kan du inaktivera och återaktivera röstänvisningar.

Den trådlösa *Bluetooth*-tekniken kan du använda för att strömma musik från mobila enheter som exempelvis en smarttelefon, surfplatta eller dator. Innan du kan strömma musik från en bärbar enhet måste du först ansluta enheten till hörlurarna.

### Ansluta den mobila enheten med Bose® Connect-appen (rekommenderas)

---

1. Sätt på hörlurarna (se sidan 11).
2. Ladda ned Bose Connect-appen och följ anslutningsanvisningarna på skärmen.






När enheterna är anslutna hör du "Ansluten till <enhetens namn>" och *Bluetooth*-indikatorn ✕ lyser med ett fast vitt sken.

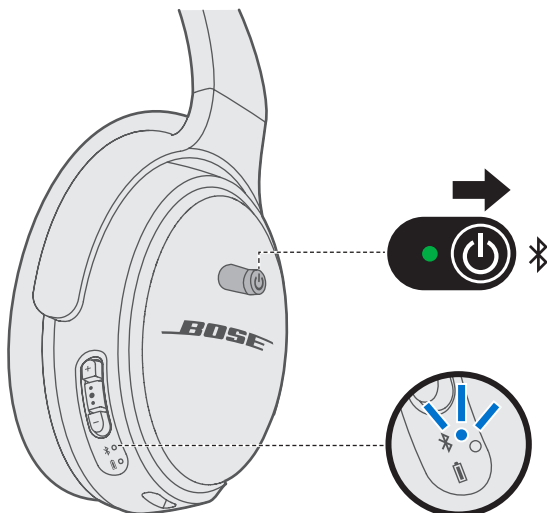
### Välja en alternativ anslutningsmetod

---

Du kan välja att ansluta mobilenheten med hörlurarna genom att använda den trådlösa *Bluetooth*-tekniken eller NFC-kommunikation (Near Field Communication).

#### Anslut via *Bluetooth*-menyn på den mobila enheten

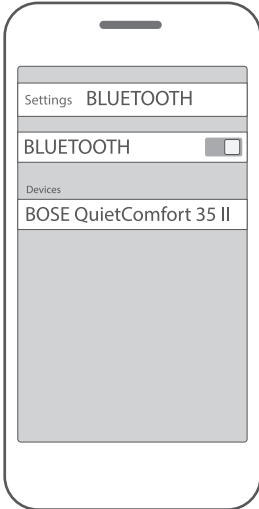
1. Skjut strömbrytaren/*Bluetooth*-knappen  åt höger  och håll kvar den i två sekunder. Du hör "Klar för ihopparning med annan enhet" och *Bluetooth*-indikatorn  blinkar med blått sken.



2. Aktivera *Bluetooth*-funktionen på din enhet.

**Tips!** *Bluetooth*-funktionen hittar du vanligtvis på menyn Inställningar.

3. Välj hörlurarna i enhetslistan.



När enheterna är anslutna hör du "Ansluten till <enhetens namn>" och *Bluetooth*-indikatorn ✂ lyser med ett fast vitt sken.

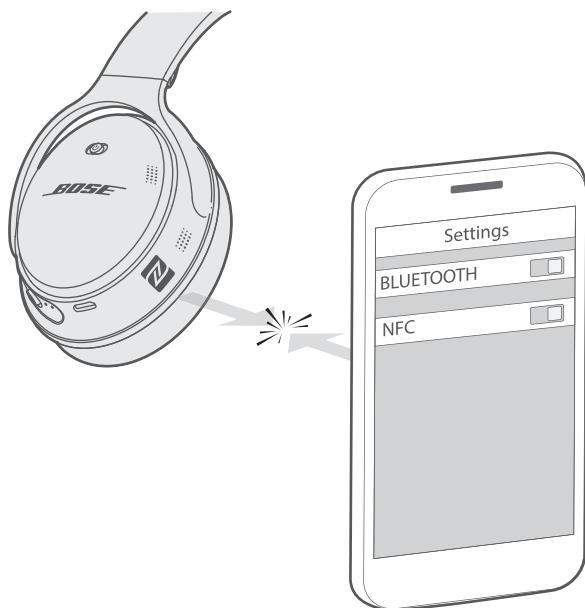
### Ansluta med NFC på mobilenheten


#### Vad är NFC?

NFC är en *Bluetooth*-funktion som kopplar samman två enheter genom att du låter dem vidröra varandra. I bruksanvisningen för din enhet finns information om din modell har stöd för NFC-kommunikation.

**Obs!** Du kan välja båda metoderna om din enhet har stöd för *Bluetooth*-anslutning med NFC-kommunikation.

1. Lås upp enheten och aktivera *Bluetooth*- och NFC-funktionerna när hörlurarna är aktiverade. I bruksanvisningen för enheten finns mer information om dessa funktioner.
2. Knacka med NFC-enhetens kontaktpunkt mot den vänstra undersidan av hörlurarna. Du kan nu få en fråga om du vill godkänna *Bluetooth*-anslutningen.



När enheterna är anslutna hör du "Ansluten till <enhetens namn>" och *Bluetooth*-indikatorn  lyser med ett fast vitt sken.



## Koppla från en mobil enhet

---

Använd Bose® Connect-app för att koppla från din mobila enhet.


**Tips!** Du kan även kolla från via *Bluetooth*-menyn på din mobila enhet.

## Återanslutning av en mobil enhet

---

När hörlurarna sätts på kommer de automatiskt att försöka återansluta till de två senast anslutna enheterna.

**Obs!** Enheterna måste vara inom räckvidd (9 m) och påslagna.

Du kan ansluta fler enheter till hörlurarna. Dessa *Bluetooth*-anslutningar kontrolleras med strömbrytaren/*Bluetooth*-knappen . Röstanvisningar vägleder dig vid flera anslutningar. Kontrollera att denna funktion är aktiverad innan du ansluter till en annan enhet.

**Tips!** Du kan även hantera flera anslutna enheter med hjälp av Bose® Connect-appen.

## Ansluta ytterligare en mobil enhet

---

Hörlurarna kan lagra upp till åtta anslutna enheter i synkroniseringslistan och de kan vara aktivt anslutna till två enheter samtidigt.

För att ansluta ytterligare en enhet ska du ladda ned Bose® Connect-appen (se sidan 21) eller använda *Bluetooth*-menyn på den mobila enheten (se sidan 22).

**Obs!** Du kan endast spela upp ljud från en enhet i taget.

## Identifiera anslutna mobila enheter

---

Skjut  till  och släpp upp för att höra vilken enhet som för närvarande är ansluten.

## Växla mellan två anslutna mobila enheter

---

1. Pausa ljudet i den första mobila enheten.
2. Spela upp ljudet i den andra mobila enheten.

**Obs!** Du kan ta emot ett telefonsamtal med hörlurarna från båda enheterna, oberoende av vilken enhet som spelar upp ljud.

## Återansluta till en tidigare ansluten enhet

---

1. Skjut strömbrytaren/*Bluetooth*-knappen ✳ åt höger ⏻ och släpp den sedan för att höra vilken enhet som är ansluten.
2. Skjut inom två sekunder ⏻ åt höger ✳ och släpp upp igen för att ansluta till nästa enhet i hörlurarnas synkroniseringslista. Upprepa detta tills du hör rätt enhetsnamn.
3. Spela upp ljudet i den anslutna mobila enheten.

## Rensa hörlurarnas synkroniseringslista

---

1. Skjut ⏻ till ✳ och håll kvar i tio sekunder tills du hör ”*Bluetooth*-listan med enheter är rensad. Klar för anslutning.”
2. Ta bort hörlurarna från *Bluetooth*-listan på den bärbara enheten.  
Alla enheter tas bort och hörlurarna är klara för att anslutas.

### Ansluta ljudkabeln

---

Använd den medföljande kabeln för att ansluta en trådbunden enhet till hörlurarna eller för att fortsätta att använda dem även om batteriet är helt urladdat.

1. Anslut kabeln till kontakten på den högra kåpan.

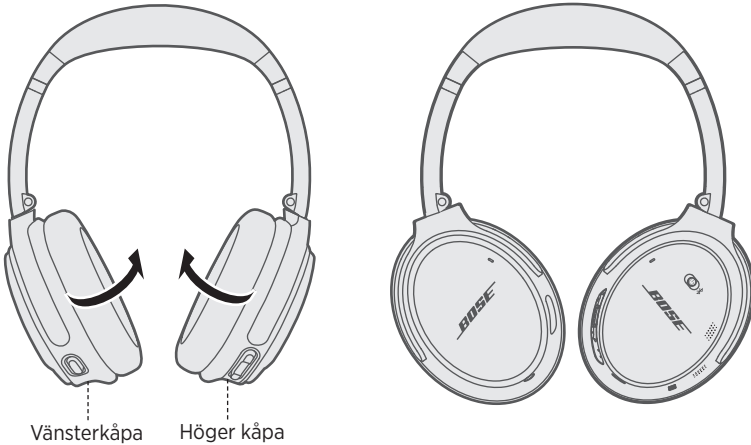


2. Sätt in den andra änden av kabeln i kontakten på enheten.

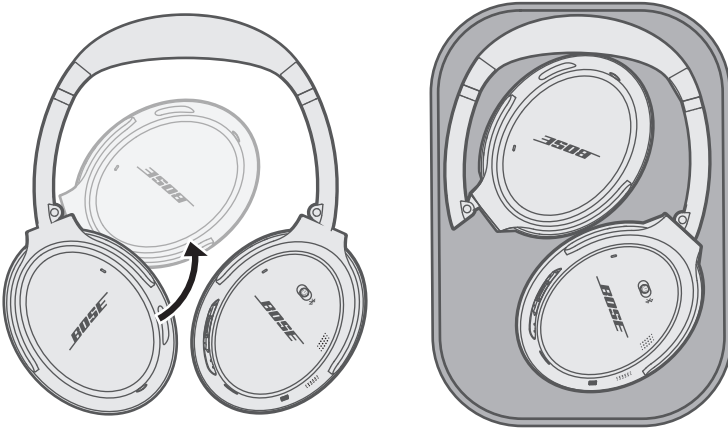
## Förvara hörlurarna

Vrid öronkåporna för att underlätta förvaring. Placera hörlurarna i fodralet.

1. Vrid båda öronkåporna inåt så att de ligger plant.



2. Vik den vänstra öronkåpan mot huvudbygel.



### Tänk på följande:

- Stäng av hörlurarna när du inte använder dem.
- Om du tänker lägga undan hörlurarna för flera månader ska du se till att batteriet är fulladdat.

### Rengöra hörlurarna

---

Du kan behöva rengöra hörlurarna med jämna mellanrum.

- Torka av utsidan med en mjuk, torr trasa.
- Se till att fukt inte kommer in i kåporna eller i ljudingången.

### Utbytesdelar och tillbehör

---

Reservdelar och tillbehör kan beställas genom Bose kundtjänst.  
Besök [global.Bose.com/QC35ii](http://global.Bose.com/QC35ii)

### Begränsad garanti

---

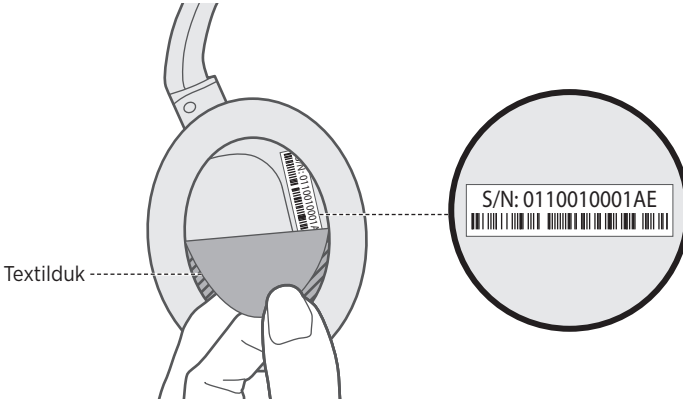
Dina hörlurar omfattas av en begränsad garanti. Mer information om den begränsade garantin finns på [global.Bose.com/warranty](http://global.Bose.com/warranty).

Mer information om hur du registrerar din produkt finns på [global.Bose.com/register](http://global.Bose.com/register). Dina garantirättigheter påverkas inte om du inte gör det.

## Plats för serienummer

Serienumret finns under den högra textilduken på baksidan av öronkåpan. Textilduken täcker och skyddar komponenterna i öronkåpan.

Du ser serienumret om du tar tag högst upp och försiktigt lyfter textilduken. Tryck inte ned eller ta bort något annat i öronkåpan eftersom du då riskerar att skada hörlurarna.



## Vanliga lösningar



Om du får problem med hörlurarna:

- Kontrollera läget för statusindikatorerna (se sidan 19).
- Ladda batteriet (se sidan 18).
- Öka volymen i hörlurarna, på den mobila enheten och i musikappen.
- Prova med att ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26)

Om du inte kan lösa problemet ska du titta i tabellen nedan för att identifiera symptom och ta del av lösningar till vanliga problem. Kontakta Bose® kundtjänst om du inte kan lösa ditt problem.

Symptom	Lösning
Hörlurarna sätts inte på	Ladda batteriet.
Hörlurarna ansluter inte till den mobila enheten	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollera läget för statusindikatorerna (se sidan 19).</li> <li>• Dra ur den extra medföljande ljudkabeln.</li> <li>• Dra ur USB-laddningskabeln.</li> <li>• På den mobila enheten:               <ul style="list-style-type: none"> <li>- Inaktivera <i>Bluetooth</i>-funktionen och aktivera den sedan på nytt.</li> <li>- Ta bort de trådlösa Bose® QuietComfort® II 35-hörlurarna från <i>Bluetooth</i>-listan på enheten. Anslut en gång till.</li> </ul> </li> <li>• Flytta den mobila enheten närmare hörlurarna och längre bort från eventuella störningskällor eller hinder.</li> <li>• Ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26).</li> <li>• Gå till <a href="http://global.Bose.com/Support/QC35ii">global.Bose.com/Support/QC35ii</a> om du vill se instruktionsfilmer.</li> <li>• Rensa hörlurarnas synkroniseringslista (se sidan 27) och gör om anslutningen.</li> </ul>
Hörlurarna kan inte anslutas med NFC-funktionen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollera läget för statusindikatorerna (se sidan 19).</li> <li>• Kontrollera att det finns stöd för <i>Bluetooth</i>-anslutning via NFC:</li> <li>• Lås upp enheten och aktivera <i>Bluetooth</i>- och NFC-funktionerna.</li> <li>• Knacka med NFC-kontaktpunkten på baksidan av enheten mot NFC-kontaktpunkten på hörlurarna.</li> </ul>



Symptom	Lösning
Inget ljud	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sätt på hörlurarna och ladda batteriet.</li> <li>• Kontrollera läget för statusindikatorerna (se sidan 19).</li> <li>• Öka volymen i hörlurarna, den mobila enheten och musikkällan.</li> <li>• Skjutt strömbrytaren/<i>Bluetooth</i>-knappen  åt höger  och släpp för att höra den anslutna enheten. Kontrollera att du använder en kompatibel enhet.</li> <li>• Flytta den mobila enheten närmare hörlurarna och längre bort från eventuella störningskällor eller hinder.</li> <li>• Prova med en annan musikkälla.</li> <li>• Ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26).</li> <li>• Om två mobila enheter är anslutna ska du först pausa den andra enheten.</li> <li>• Om två mobila enheter är anslutna, ska du flytta enheterna inom hörlurarnas täckningsområde (9 m).</li> </ul>
Dålig ljudkvalitet	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prova med en annan musikkälla.</li> <li>• Ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26).</li> <li>• Koppla bort den andra enheten.</li> <li>• Flytta den mobila enheten närmare hörlurarna och längre bort från eventuella störningskällor eller hinder.</li> </ul>
Inget ljud från en enhet som är ansluten via ljudkabeln	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sätt på mobilenheten och spela upp musiken.</li> <li>• Kontrollera ändarna på den extra medföljande ljudkabeln.</li> <li>• Öka volymen i hörlurarna, den mobila enheten och musikkällan.</li> <li>• Ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26).</li> </ul>
Dålig ljudkvalitet hörs från en enhet som är ansluten med ljudkabeln	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollera ändarna på den extra medföljande ljudkabeln.</li> <li>• Ansluta en annan mobil enhet (se sidan 26).</li> </ul>
Batteriet laddar inte	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollera ändarna på USB-laddningskabeln.</li> <li>• Prova med en annan laddningskälla.</li> <li>• Om hörlurarna har utsatts för höga eller låga temperaturer, ska du låta dem återfå rumstemperatur och sedan prova med att ladda upp dem igen.</li> </ul>
Det går inte att ändra brusreduceringsläge med åtgärdsknappen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollera att båda hörlurarna är påslagna.</li> <li>• Använd appen Bose® Connect för att ändra brusreduceringsläge.</li> </ul>



795754-0010

***BOSE***

©2018 Bose Corporation, The Mountain,  
Framingham, MA 01701-9168 USA  
AM795754 Rev. 04